

A



WIPO/ACE/11/3 REV.

الأصل: بالإنكليزية

التاريخ: 24 أغسطس 2016

## اللجنة الاستشارية المعنية بالإنفاذ

الدورة الحادية عشرة  
جنيف، من 5 إلى 7 سبتمبر 2016

اعتماد منظمة حكومية دولية ومنظمة غير حكومية مراقبين مؤقتين  
من إعداد الأمانة

1. يعرض مرفقا هذه الوثيقة منظمة حكومية دولية ومنظمة غير حكومية التمسنا صفة مراقب مؤقت في اللجنة الاستشارية المعنية بالإنفاذ (لجنة الإنفاذ)، عملا بالنظام الداخلي للجنة (انظر الفقرتين 114 و"3" و120 من الوثيقة (WO/GA/28/7).

2. إن لجنة الإنفاذ مدعوة إلى الموافقة على مشاركة المنظمة الحكومية الدولية والمنظمة غير الحكومية الوارد وصفها في مرفقي هذه الوثيقة في دورتها الحادية عشرة.

[يلي ذلك المرفقان]

## منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي (OECD)

مهمة منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي (المنظمة) هي الترويج للسياسات التي من شأنها تحسين الرفاه الاقتصادي والاجتماعي لشعوب العالم. وتنسق فرقة عمل المنظمة بشأن مكافحة التجارة غير المشروعة، الخبرات الدولية لتحديد حجم الأسواق غير المشروعة ورسم خرائطها بما في ذلك الاتجار بالسلع المقلدة، وتدعم تحليلات السياسات العامة مما يزيد من الصمود الاقتصادي والاجتماعي بنجاح أمام هذا التهديد. وفي عام 2016، نشرت المنظمة من خلال فرقة عملها تقريرا مشتركا مع مكتب الاتحاد الأوروبي للملكية الفكرية يورد رسوما بيانية عن آخر التوجهات في مجال تجارة السلع المقلدة باستخدام منهجية مبتكرة تضم مزيجا من البيانات عن التدفقات التجارية وعمليات الحجز والمعلومات التي توردها السلطات الجمركية والحكومات وقطاع الصناعة والأوساط الأكاديمية. واستنادا إلى نتائج التقرير، مازال العمل جاريا لتحليل الظواهر الرئيسية على نحو معمق فيما يتعلق بالتقليد والقرصنة وإبلاغ صناعات السياسات بالممارسات الفضلى والسياسات المصممة لمكافحة هذا التهديد.

وأنشئت منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي عام 1961 ومقرها في باريس. وتضم المنظمة 35 دولة عضوا. ولمزيد من المعلومات يرجى زيارة الموقع: <http://www.oecd.org/about>.

[يلي ذلك المرفق الثاني]

شركة تحالف مكافحة القرصنة السمعية البصرية (AAPA LTD)

أنشئت شركة التحالف لمكافحة القرصنة السمعية البصرية (AAPA LTD) في إنكلترا وويلز في 20 أغسطس 2012. والشركة هي شركة مسجلة محدودة الضمان في المملكة المتحدة (شركة رقم 08186469). ومديروها هم: مايكل بارلي وكريستين موري-بانيس وشيلا كاسيلز؛ ومديرها التنفيذي هي شيلا كاسيلز. وللشركة أصحاب مصلحة مساهمون هم شركة Sky UK (ومقرها المملكة المتحدة) وشركة Viaccess-Orca (وهي شركة فرعية لشركة Orange ومقرها فرنسا). والوظيفة الرئيسية للشركة هي إدارة رابطة التجارة وتحالف مكافحة القرصنة السمعية البصرية (AAPA).

وتتمثل مهمة تحالف مكافحة القرصنة السمعية البصرية في تمكين مكافحة القرصنة التي تنطوي على تطوير التكنولوجيات وترويجها وتوزيعها وتطبيقها أو استخدامها بشكل يؤدي إلى استخدام غير مصرح به لمحتويات سمعية بصرية محمية، من خلال تنسيق الأفكار والعمل المدعوم بتشريعات فعالة وتنفيذ هذه التشريعات.

ويشارك أعضاء التحالف في تقديم خدمات سمعية بصرية محمية أو الأجهزة والبرمجيات والبنى التحتية المستخدمة في تقديم تلك الخدمات. ويهتم التحالف بمجالات حق المؤلف والحقوق المجاورة والبث الإذاعي وإذكاء الوعي والإنفاذ والتدريب. وللتحالف عدد من المجموعات الفرعية التي تغطي مجالات الاستخبارات والإنفاذ والقانون والسياسة والصين والبحث والبيانات والتدريب. وجميع أعضاء التحالف هم أيضا أعضاء في مجلس التحالف.

وفيما يلي قائمة لأعضاء التحالف، تضم اسم العضو وبلد المنشأ لأغراض عضوية التحالف، مع الإشارة إلى أن بعض أعضاء التحالف شركات عالمية قد تكون شركات فرعية لشركات كبيرة:

—	Arris (Pace) (المملكة المتحدة)؛	—	NDS (Cisco company) (المملكة المتحدة)؛
—	beIN Sports (قطر)؛	—	NOS (البرتغال)؛
—	BT (المملكة المتحدة)؛	—	Nova (اليونان)؛
—	Conax (النرويج)؛	—	Opentech (جمهورية كوريا)؛
—	Cryptoguard (السويد)؛	—	Sky Deutschland (ألمانيا)؛
—	Eutelsat (فرنسا)؛	—	Sky Italia (إيطاليا)؛
—	Inside Secure (فرنسا)؛	—	Sky UK (المملكة المتحدة)؛
—	Irdeto (هولندا)؛	—	Skyworth Digital (الصين)؛
—	Liberty Global (هولندا)؛	—	Sunnyland Film (قبرص)؛
—	MTG (السويد)؛	—	Verimatrix (هولندا)؛
—	Nagra (سويسرا)؛	—	Viaccess-Orca (فرنسا).

ولمزيد من المعلومات، يرجى زيارة الموقع: <http://www.aapa.eu>.

[نهاية المرفقين والوثيقة]